



## Une coopération entre la Chine et l'OTIF

Le 12 juillet 2016 à Berne, le Secrétariat de l'OTIF aura le plaisir de recevoir la visite de représentants de l'Administration nationale des chemins de fer chinoise (NRA).

Les principales fonctions de la NRA sont notamment :

“de rédiger des lois, des règlements et des dispositions pour la supervision et l'administration des chemins de fer, de prendre part à la recherche de plans et politiques pour leur développement et à la réforme de leur structure institutionnelle ainsi que d'étudier et proposer des normes et standards techniques pour la technologie ferroviaire et d'en surveiller la mise en œuvre ;  
d'encadrer et garantir la sécurité de l'exploitation ferroviaire et de rechercher et proposer des règlements sur la sécurité des transports ferroviaires et la qualité des constructions et équipements ;  
de normaliser les transports ferroviaires, la construction d'ouvrages et le marché, de superviser la qualité des transports et des services et d'encadrer les entreprises ferroviaires, en particulier pour les transports publics ;  
de développer la communication et la coopération internationales avec les gouvernements étrangers.”

Dans le cadre du projet chinois « Belt and Road », la NRA a exprimé son intérêt pour l'Organisation et pour le cadre juridique qu'offre la Convention relative aux transports internationaux ferroviaires (COTIF) : un cadre juridique harmonisé qui facilite le passage des frontières.

Le Secrétariat se réjouit de cette visite qui s'inscrit dans le développement d'un droit unifié pour le transport ferroviaire eurasiatique.

La journée du 12 juillet se déroulera au siège de l'OTIF à Berne en présence de M. Lu Dongfu, directeur de l'Administration nationale des chemins de fer et vice-ministre des transports, M. Chu Feiyue, directeur général du département de la supervision des équipements, M. Mi Long, directeur général du département de la supervision de la construction, M. Wang Jiayu, directeur général adjoint du département des relations extérieures, et M. Wang Jianfei, directeur adjoint du département des affaires générales.

Monsieur Erik Evtimov, suppléant du Secrétaire général du CIT, sera également présent.

Le Secrétaire général de l'OTIF et les chefs de département présenteront l'Organisation et ses principaux instruments au service du développement du trafic international par rail. Les contrats de transport pour les marchandises, la réglementation des marchandises dangereuses, ainsi que l'interopérabilité technique seront mis au premier plan dans le contexte de la nouvelle route de la soie.

Contact:

Sarah Pujol

sarah.pujol@otif.org